

# КОЛХОЗНАЯ ТРИБУНА

Орган Большеболдинского района ВКП(б) и районного Совета депутатов трудящихся

Год издания 12-й  
№ 139 (1384)

23 НОЯБРЯ 1941 ГОДА ВОСКРЕСЕНЬЕ

Адрес: Б-Болдино, Горьковской области, Дом советов

Выходит 13 раз  
в месяц

## Обмен письмами между Президентом США г. Рузвельтом и Председателем Совнаркома СССР тov. Сталиным

ВАШИНГОН, 8 ноября (ТАСС). Государственный департамент США опубликовал изложение писем, которыми обменялись Рузвельт и Сталин. В письме Рузвельта от 30 октября говорилось:

«Я ознакомился с протоколами Московской Конференции, и члены миссии обсудили со мною подробности. Все военное имущество и все виды вооружения мою одобрены, и я приказал по возможности ускорить доставку сырья. Приказано немедленно же приступить к поставке материалов, и эти поставки будут производиться по возможности в самых крупных количествах. Для того, чтобы устранить возможные финансовые затруднения, немедленно будут приняты меры, которые позволят осуществить поставки на сумму до 1 миллиарда долларов на основе закона о передаче взаймы или в аренду вооружения. Если на это согласится Правительство СССР, я предлагаю, чтобы по задолженности, образовавшейся в результате этого, не взималось никаких процентов и чтобы Советское Правительство начало покрывать

ее платежами через пять лет после окончания войны с тем, чтобы они были закончены на протяжении десятилетнего периода после этого. Я надеюсь, что Ваше Правительство примет специальные меры для того, чтобы продавать нам имеющиеся в его распоряжении сырьевые материалы и товары, в которых Соединенные Штаты могут испытывать срочную необходимость, на основе соглашения, по которому все поступления от этих продаж будут поступать на погашение счета Советского Правительства. Я пользуюсь этим случаем, чтобы передать Вам признательность правительства Соединенных Штатов за быстрое проведение вами и Вашими сотрудниками Московской Конференции по вопросам снабжения и заверить Вас, что мы до конца выполним все вытекающие из этой Конференции обязательства. Я надеюсь, что Вы без колебаний будете непосредственно связываться со мной, если Вы этого пожелаете».

Государственный департамент опубликовал также изложение ответного письма Сталина Рузвельту от 4 ноября б.р. (ст. 4)

## Ответ тов. Сталина на письмо Президента Рузвельта

Ниже печатается ответ Председателя Совнаркома СССР тов. Сталина от 4 ноября с. г. на письмо Президента США Рузвельта от 30 октября с. г.

«Господин Президент!

Хотя текста Вашего послания я еще не получил, посол США г-н Штейнгардт передал мне через г-на Вышинского 2 ноября с. г. памятную записку с изложением содержания Вашего послания на мое имя. В связи с этим позвольте мне, прежде всего, выразить полное согласие с Вашей оценкой работ Конференции трех держав в Москве, что следует отнести в наибольшей мере к заслугам г-на Гарримана, а также г-на Биверброка, сделавших все возможное для успешного завершения работ Конференции в кратчайший срок. За Ваше заявление о том, что постановления Конференции будут максимально выполнены, Советское Правительство выражает свою глубокую признательность.

Ваше решение, г-н Президент, о том, чтобы предоставить Советскому Союзу беспроцентный заем на сумму в 1 миллиард долларов на оплату поставок вооружения и сырьевых материалов Советскому Союзу, Советское Правительство принимает с искренней

благодарностью, как исключительно серьезную поддержку Советского Союза в его громадной и трудной борьбе с нашим общим врагом, с кровавым гитлеризмом.

По поручению Правительства СССР я выражают полное согласие с изложенными Вами условиями предоставления Советскому Союзу этого займа, платежи по которому должны начаться спустя 5 лет после окончания войны и будут производиться в течение 10 лет после истечения этого пятилетнего периода.

Правительство СССР готово сделать все необходимое, чтобы поставить Соединенным Штатам Америки те товары и сырье, которые имеются в его распоряжении и в которых могут нуждаться Соединенные Штаты.

Что касается выраженного Вами, г-н Президент, пожелания, чтобы между Вами и мною был бы незамедлительно установлен личный непосредственный контакт, если этого потребуют обстоятельства, то я с удовольствием присоединяюсь к этому Вашему пожеланию и готов, со своей стороны, сделать все возможное для осуществления этого.

С искренним уважением  
И. СТАЛИН.

## ОТ СОВЕТСКОГО ИНФОРМБЮРО

(Утреннее сообщение 21 ноября)

В течение ночи на 21 ноября наши войска вели бои с противником на всех фронтах.

Наши авиационные части, действующие на Южном фронте, за один день боев уничтожили 215 немецких автомашин, 32 танка, большое количество пулеметов, орудий, подвоз с продовольствием, несколько цистерн с горючим и сбрасывали более 1300 фашистских солдат.

Части т. т. Крейзера и Давида, действующие на одном из участков Юго-Западного фронта, отбили ожесточенную атаку вражеской пехоты, поддержанную 200 танками. За три дня боев немцы потеряли 55 танков. На поле боя остались тысячи трупов солдат противника.

Смелые громят фашистов партизаны отряда тов. К., действующего в Крыму. Над днях разведка партизан донесла, что фашисты стягивают к городу С. орудия крупного калибра. Бойцы решили задержать вражеских артиллеристов. В течение ночи партизаны с помощью населения вырыли больше десятка ям-ловушек и на протяжении нескольких километров минировали отдельные участки дороги. К утру на проспекте появились немцы. Головную машину с немецкими офицерами партизаны обстреливали из автоматов.

Люди из автоматов и убили четырех фашистов. Выделив группу солдат для отражения атаки партизан, немцы продолжали движение вперед. Вскоре в яму-ловушку провалилось первое орудие. Второе орудие вместе с обслуживающей его прислугой наткнулось на мину и взорвалось. В течение многих часов партизаны вели бой с немецкими артиллеристами и лишь только после прибытия батальона пехоты советские патриоты скрылись. За один день немцы, в результате отважных действий партизанского отряда тов. К., потеряли 2 тяжелых орудия, 8 грузовых машин, 42 солдата и 5 офицеров убитыми и ранеными.

За последние дни в рядах районов Польши произошли крупные выступления крестьян против германских властей. В районах Пильзны и Ласкава немцы объявили мобилизацию всех польских крестьян на оборонительные работы. После массового отказа крестьян выполнять требование оккупационных властей немцы окружили и сожгли дотла 4 польских деревни. В огне погибло около 60 человек, в том числе много женщин и детей. Крестьяне попытались затушить пожары. Тогда немецкие солдаты открыли по ним огонь из автоматов. Убито и ранено свыше 100 человек.

## — ЗА ГРАНИЦЕЙ —

### Нацистская газета о разгроме германского батальона в районе Москвы

В последнее время германская печать вынуждена опубликовать статьи, рисующие тяжелое положение германской армии на Востоке, для того, чтобы оправдать провал плана «молниеносного» наступления германской армии на центральном участке фронта. Так, например, военный корреспондент газеты «Берлинер бергзендейтунг», признает, что русские «упорно защищают Москву, пытаются отбросить германские дивизии и прибегают к массовым атакам при помощи сверхтяжелых танков». Корреспондент дает следующее опи-

сание боевого эпизода на подступах к Москве: «Германские пехота целыми часами просиживает в окопах, коченея и дрожа от холода и сырости. На заре мы опять слышим раздражающее русское «ура». Все предыдущие бои бледнеют по сравнению с происходившим в это утро. Большевики занимают позиции нашего соседнего батальона, потерпевшего тяжелый урон. На дороге показываются 10 сверхтяжелых танков. Они давят противотанковые орудия и разрушают окопы, пулеметные гнезда и гранатометы. Снаряды уничтожают радиопередатчик артиллерийского наблюдателя. Боеоприпасы приходят к концу. Положение становится безнадежным. Один из танков наезжает на дом, в котором находится штаб нашего батальона, стирая его с лица земли. Одновременно на нас наступает советская пехота. Большевики стреляют из автоматов. С их огнем нам не справиться. Наши стрелки падают один за другим. От нашего батальона осталась лишь небольшая группа».

(ТАСС).

### Страх Германии перед русской зимой

Немцы вынуждены признать, что им теперь приходится бороться не только с мощной русской армией, но и с русской зимой с ее неистовыми метелями и жестокими морозами. С особенно тяжелыми климатическими условиями немцы встретились на Северном участке фронта. Надвигается вечная ночь. Самолеты в воз-

духе покрываются льдом. Бури срывают возможность регулярного снабжения. Наблюдаются массовые случаи заболевания цингой. В полевые госпитали ежедневно доставляются десятки обмороженных немецких солдат и летчиков.

Скандинавское телеграфное бюро в сообщении из Берлина пишет, что рано наступившая

зима в России вызвала в фашистской Германии тревогу и отчаяние.

Немцы весьма раздражены тем, что им не удалось избежать зимней войны, которая не сулит им ничего хорошего.

(ТАСС).

## Все для победы!

На слова Председателя Государственного Комитета Обороны товарища Сталина «...чтобы наши колхозники, мужчины и женщины, работали на своих полях, не покладая рук и давали бы фронту и стране все больше и больше хлеба, мяса, сырья для промышленности», колхозники колхоза имени Сталина с еще большей энергией взялись за работу. На молотьбе хлебов вместо установленной нормы 4 тонны ржи, они намолачивают до 5,5, а овса до 8 тонн.

Особенно высокую производительность труда показывают колхозницы—женщины мобилизованных Метелкина М. В., Куклина Е. С., Романова А. П. и Куклина М. П.

Наряду с высокой производительностью труда серьезное внимание уделяем досрочному выполнению обязательных поставок хлеба государству. На 21 ноября выполнили на 87 процентов, а к 25 ноября закончим полностью.

Вместе с этим большая работа проведена по утеплению животноводческих построек. Скотные и конные дворы к зиме подготовлены; двери, стены, окна утеплены. Сейчас члены артели ведут борьбу за пополнение животноводческих ферм. На сегодня полностью укомплектованы свиноферма и птицефабрика. Наднях купили для МТФ 4 телки и быка.

Расширяя общественное поголовье скота, мы создаем возможность обеспечить страну и Красную Армию мясом, маслом и другими продуктами животноводства. Все наше внимание, все силы направлены на помощь фронту. Мы хорошо понимаем, что для наших защитников необходима теплая одежда и обувь, поэтому члены артели отчислили в фонд обороны страны 60 пудов хлеба и на 60 пудов простили приобрести теплой одежду и обувь для храбрых советских воинов. Все для фронта, все для победы над коварным врагом!

**Плеханов**, председатель колхоза.

## Действующая Армия.



Раздача подарков от трудящихся бойцам на передовых позициях. (Западное направление).

## КРЕПКИЙ ТЫЛ—ЗАЛОГ ПОБЕДЫ

В дни грозной опасности на-  
вившей над нашей страной ра-  
ботать не покладая рук—первое  
необходимое условие для каждого  
патриота родившегося. Работать на  
завершении уборки днем и  
ночью, не зная устали, работать  
так, как наши славные вои-  
ны ведут ожесточенную борь-  
бу с немецкими грабителями.

Ударный труд колхозников  
укрепляет тыл, обеспечивает  
Красную Армию всеми про-  
дуктами сельского хозяйства,  
в таком количестве, сколько  
их потребуется для фронта.

Члены артели им. М. Горь-  
кого, проявляя беспредельную  
любовь к родной армии, они  
поставили задачу: как можно  
быстрее закончить обмолот  
хлебов, выполнить хлебопостав-  
ки государству, дать сгра-  
не больше мяса, жиров и дру-  
гих продуктов.

Для успешного хода молотьбы и выполнения обязательств перед государством, при-  
ступили к строительству зерносушилки, которую через  
3—4 дня пустят в эксплуатацию. По техническим подсче-  
там зерносушилка будет про-  
пускать за день до 300 пудов зерна.

Наряду с этим в колхозе  
большую заботу проявляют об  
общественном поголовье скота.  
Все дворы задолго до

холодов отремонтированы и  
утеплены, кормами обеспече-

ны. Скоту созданы сы-  
тая и теплая зимовка.

Работники животноводства  
любовно относятся к своему  
делу, не допускают падежа  
молодняка, в результате на  
ОТФ и СТФ имеется поголовья  
больше, чем установлено  
по плану, а для пополнения  
МТФ колхоз в текущем году  
закупил у колхозников 30  
телок. Сейчас эта ферма  
укомплектована полностью.

В колхозе хорошо понимают, что досрочное выполнение  
обязательств—огромная по-  
мощь фронту, поэтому они  
сдали авансом за 1942 год  
15 центнеров мяса.

Вдохновленные историческим  
докладом товарища Ста-  
лина на торжественном засе-  
дании и речью на Красной  
площади, члены артели с еще  
большой энергией взялись за  
текущие работы. Как только  
хорошо ознакомились с текстом  
доклада, который глубоко за-  
пал в сердцах каждого кол-  
хозника, они на следующий  
день организовали коллекти-  
вную сдачу мясопоставок госу-  
дарству в погашение обяза-  
тельства 1941 года, а многие  
сдали авансом за 1942 год.

Вместе с этим они полностью  
погасили подпись по займу  
и уплатили сельхозналог и  
страховые.

**Копылов**, председатель  
М-Майданского сельсовета.

## ПО СЛЕДАМ ЗВЕРЯ

Не по-детски серьезны лица ребят, не по-детски насуплены брови. Мы идем с ними по улицам большого украинского села Штеповки. Кажется, здесь пронеслось стадо взбесившихся зверей, ломая ограды, вырываясь в палисадники, терзая встречных.

Да, в этом селе было звериное стадо. Здесь еще находились штаб и части немецкой дивизии. Их выбили из села и окрестных хуторов. И вот ребята проходят с нами по селу, показывают следы хозяйственности немцев.

Несколько дней орудовали в селе врачи. И сколько горя, сколько страданий причинили они этим школьникам, их отцам и дедам, материам и сестрам!

Леша А. останавливается у руин большого здания в центре села.

— Здесь был наш Дом культуры,—говорит он.

Немцы разрушили клуб, построенный руками колхозников, сожгли его. Пепелище еще тлеет. Из одиннадцати тысяч книг колхозной библиотеки фашисты зажгли большой костер.

— Они бросали в огонь,— рассказывают ребята,— книги Толстого, Пушкина, Лермонтова, Тургенева, Шевченко...

Школьники говорят об этом со слезами на глазах, со сжатыми кулаками.

— Здесь были ясли,— показывает рукой Андрюша Р. на разбитый, обгоревший фундамент.— Мать носила сюда сестренку...

Дальше—руины семи разрушенных домов колхозников со всеми надворными постройками.

Жители этого села и соседних хуторов с содроганием рассказывают о пережитом кошмаре, о бесчинствах пьяных немецких солдат и офи-

церов. Изверги не щадили ни детей, ни женщин. Сплошной столон стоял в селе. Как опытные взломщики, фашистские солдаты вскрывали сундуки колхозников. Они опустошали птичники, резали коров, забивали свиней.

Страшная сцена разыгралась в избе колхозника Смирнова из соседнего хутора С. Фашисты схватили его жену, а когда Смирнов попытался вырвать ее из рук насилиников, немцы его застрелили, а жене отрубили тесаком голову. В другом хуторе немцы избили семидесятилетнего Ивана С., а больную дочь его, инвалидку застрелили.

Фашисты носились по всему селу из хаты в хату, требуя, чтобы родители показывали, где спрятаны их дочери. На глазах отцов и матерей они глушили над их дочерьми, на глазах детей—над их материами. Немецкий ефрейтор гонялся по улице за 12-летней девочкой, настиг

## Ударный труд—помощь фронту

Активно и с большим подъ-  
емом, особенно в военное время,  
работают члены артели имени  
Пушкина (д. Дмитриевка).

Хорошо понимая ту обста-  
новку, в которой мы сейчас  
находимся, члены артели еще  
сильнее сплотили свои ряды на  
трудовом фронте. Колхозники уверены в своей  
победе и ведут свой созидаель-  
ный труд, выполняя производ-  
ственные нормы в два—три  
раза.

Дружно у нас проходит сей-  
час молотьба, которую уже  
закончили на 90 процентов. В  
ближайшие дни кончим моло-  
тить оставшуюся ровязь овса.

Особенно честно, не покладая  
рук работают женщины мобилизо-  
ванных Вилянова Е. А. и Куз-  
нецова Т. К., которые в теку-  
щем году не пропустили ни  
одного рабочего дня, все силы  
отдают общему делу—укрепле-  
нию фронта.

В связи с военным временем  
рабочей силы в колхозе поу-  
бавилось, но возрастающая про-  
изводительность труда колхоз-  
ников обеспечивает быстрое

завершение работ текущего  
сельскохозяйственного года на  
много раньше, чем в прошлом  
году.

Заканчивая молотьбу, мы  
переключили всю тягловую  
силу на завершение выполне-  
ния хлебопоставок и картфеле-  
поставок государству. С 22  
ноября ежедневно отправляем  
по 8 подвод с хлебом.

Неплохо обстоит дело  
в колхозе и с укомплектованием  
животноводческих ферм. Над-  
нях куплено в пополнение  
МТФ 6 телок. Свиноводческая  
и овцеводческая фермы уком-  
плектованы полностью. Наряду  
с этим колхозники большую  
заботу проявляют об обеспече-  
нии скота теплой и сухой  
зимовкой. Скот на зиму кор-  
мом обеспечен полностью. Про-  
водится ремонт по утеплению  
скотных дворов. Овчарник и  
МТФ уже отремонтированы.  
Ремонт проводится специально  
рабочниками животноводства.

**Чивунов**, председатель

## Большое внимание укомплектованию ферм

Выполняя историческое по-  
становление партии и прави-  
тельства о мероприятиях по  
развитию общественного жи-  
вотноводства, многие колхозы  
с большим подъемом взялись  
за укомплектование живот-  
новодческих ферм.

Наряду с подготовкой скота  
к зиме, колхозы особенно  
в текущем году стараются уве-  
личить число поголовья скота, до  
полнного выполнения плана.  
Например, колхоз «Работник»  
купил в 1941 году 18 голов  
молодняка, а колхоз им. Лит-  
винова—12. Сейчас в этих  
колхозах МТФ полностью  
укомплектованы.

Они приложили все  
силы к тому, чтобы дать  
больше героической Красной  
Армии и родине мяса, масла  
и молока. Этим самым при-  
близить победу над кровавым  
извергом фашистской Герма-  
нией.

Однако, наряду с передовы-  
ми по укомплектованию ферм  
имеются и такие колхозы, как  
«Борец» и «Победа», где поч-  
ти не проявляют заботы к  
развитию общественного жи-  
вотноводства. Там фермы  
укомплектованы только на 50  
процентов.

**Надежнина**, председатель  
М-Водинского сельсовета.

## В райпрокуратуре

В дни грозной опасности,  
нависшей над нашей страной,  
каждый гражданин готов в  
любую минуту пойти на само-  
пожертвование ради защиты  
родины, чести и независимос-  
ти советского народа. Все  
свои силы отдают на укреп-  
ление фронта. Никакие тру-  
дности не могут приостановить  
кипучей энергии, направлен-  
ной на разгром немецких  
захватчиков.

Для разгрома врага,—говорит  
т. С. Стalin,— «Необходимо, да-  
ле, чтобы в наших рядах не было  
места пыткам и трусам, пан-  
керам и дезертирам, чтобы  
наши люди не знали страха в  
борьбе и самоотверженно шли  
на нашу отечественную осво-  
бодительную войну против  
фашистских поработителей».  
Выполнить указания вождя  
народов—священный долг каж-  
дого гражданина. Однако не-  
которые люди об этом забыли.

Граждане из села Из Седу-  
вия Иван Александрович и Бар-  
инова Ольга Захаровна уклони-  
лись от выполнения работ  
оборонного значения, за что  
райпрокуратурой они привлече-  
ны к уголовной ответствен-  
ности по закону военного вре-  
мени.

Седунин и Баринова заклю-  
чены под стражу, дело на  
которых передано в народный  
суд.

**Поляков**, райпрокурор.

**Ответ. редактор**  
**Н. И. КУЗНЕЦОВ**.

МЦ. 22437. Больше-Болдинская  
типография газеты «Колхозная  
трибуна». Тираж 3000 экз.

Т. КАРЕЛЬШТЕЙН.

(«Комсомольская правда»).